

加州橙考夫市市长褒奖加利福尼亞州法輪大法月

法轮大法好

2003年10月14日 第27期

欢迎传阅



千余名法轮功学员汇聚休斯顿交流修炼心得

【明慧网 2003 年 10 月 13 日】1996 年的 10 月 12 日，李洪志先生来到休斯顿的佛教中心讲法，标志着法轮大法正式传入美国，同日休斯頓市长命名当天为“休斯頓市李洪志日”，同时，李洪志先生还被授予“休斯頓市荣誉市民和亲善大使”的称号。那是法轮功在北美受到的第一份褒奖，迄今为止法轮大法受到的全世界各国褒奖已经逾千份。当时来自全美各地的 600 多人有幸参加了这次历史盛事。

七年后的今天，2003 年 10 月 12 日（星期日），主要来自北美、台湾、欧洲、澳洲等地的部分大法弟子共一千多人汇聚休斯顿，参加了 2003 年美南法轮大法修炼心得交流会，纪念李洪志先生来休斯頓传法七周年。

这次法会至少收到了 40 多封来自各级政府部门的褒奖和贺信。德州的各级政府官员们高度赞扬了法轮大法的洪传给世界各国人民带来的身心益处，以及大法弟子在遭受迫害这个过程中所表现出来的大善大忍的崇高精神境界。

大约有 18 位学员上台交流了正法修炼中的经历与心得体会。相信这次法会将对促进中美中南地区的讲清真象起到促进作用，来自北美和世界其他国家和地区的与会者也会将大家在交流中分享的信息带回各地。（休斯顿明慧记者晓玲报道）

【明慧网 2003 年 10 月 12 日】第 13 届温哥华健康展览会于 10 月 4-5 日在市中心的加拿大馆 (CANADA PLACE) 举行。一年一度的盛会以促进和改善人们健康为宗旨。温哥华法轮功学员自 1999 年开始连续五年应邀参加，他们表示，要把法轮功—这生命中最好的礼物带给温哥华的人们。

为期两天的健康展览会吸引了为数众多的观众。法轮功优美舒缓的动作和音乐更是吸引了众多参观者的目光，纷纷驻足了解咨询。

今年共有 180 多个单位参加展览。展览会开幕的第一天，前来参加的人数就超过了 5000 人。据展览会主办经理 BRANDY SATURLEY 女士说，“舒缓的法轮功，在本次展览会上很受欢迎。”（文 / 加拿大温哥华大法弟子）

【明慧网 2003 年 10 月 10 日】(译文)

褒奖令 褒奖法轮大法月

鉴于，我很荣幸在此表彰每年一度的首届加利福尼亞州法轮大法月。这一具有历史意义的庆祝活动定会让人们认识到存在于金色之州的众多独特传统和多元文化；并且

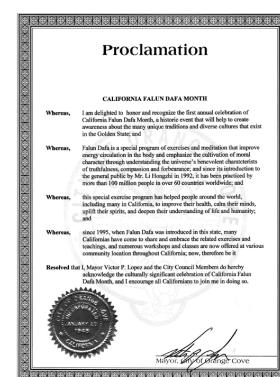
鉴于，法轮大法是一项特别的打坐功法，帮助人们改善体内的能量循环，并且强调通过理解宇宙真、善、忍的慈悲特性来锤炼提升品德；自 1992 年由李洪志先生公开传出后，在全世界 60 多个国家有上亿人修炼；并且

鉴于，这一特殊的功法帮助了包括加州居民在内的全世界许多的人增进健康，宁静心灵，升华精神，以及加深对生命和人性的领悟；并且

鉴于，自 1995 年法轮大法传入加州后，许多加州人都来分享和修炼这一功法；而且如今在遍及全加州的各种社区中心都开设了无数的介绍班以及九天学法教功班；

鉴此，我，市长维克多 P. 罗佩兹 (Victor P. Lopez) 以及市议会的议员们在此郑重表彰加州法轮大法月的重要文化庆祝活动，并且鼓励所有的加州居民都来参加。

市长 (签字)
橙考夫市 (OrangeCove)



《转法轮》在全球最大书展上首次亮相

【明慧网 2003 年 10 月 13 日】在日前开幕的全球最大的图书博览会 - 德国法兰克福书展上，台湾益群公司和德国戴克思海姆出版社首次联合展出多语种的法轮功最主要的书籍《转法轮》，引起各界瞩目。

《转法轮》至今已被翻译成三十多种语言。此次书展上展出了该书的二十五种不同语言的版本，包括斯洛伐克语、克罗地亚语、希伯来语等少数语种。

一年一度的法兰克福书展是全球规模最大的图书博览会，今年有来自 104 个国家的六千六百多个参展者参加展出。

今年的法兰克福书展首次尝试设立十个涵盖各类话题的论坛。在名为“趋势”的论坛上，有两次介绍法轮功的专题讲座，题为“为什么这本书打动了千万中国人”。一个半小时的讲座上学员介绍了中国的修炼传统，法轮功在中国的兴起和《转法轮》一书的诞生。另外还演示并讲解了五套功法，分别用中文和德语朗诵转法轮中论语的片段，把讲座推向高潮。

讲座吸引了不少观众和媒体，有人马上就随着学员的功法演示和发言，当场模仿学起了炼功动作。（文 / 德国法轮功学员）



将“和平的花瓣”洒向全世界

【明慧网 2003 年 10 月 5 日】最纯净的花蕾在舒展开放。10 月 2 日，一项世界性的“和平的花瓣”活动在澳洲墨尔本拉开了帷幕。三岁的澳洲华裔小女孩“法度”作为“和平的花瓣”的小使者，开始她和妈妈的环球旅行。

2001 年当小法度刚 6 个月大时，爸爸因修炼法轮功在中国被折磨致死。在中国，千千万万的孩子往日安宁的生活被剥夺，甚至面

临家破人亡。“和平的花瓣”活动面向学校和社会团体，目的是通过这项活动使孩子、家长和老师了解在中国发生的对遵循“真善忍”崇高理念的人们的残酷迫害。活动鼓励全世界的儿童都来学做纸莲花，以此来帮助更多的人了解那些无辜的受害者高洁的品格和正在遭受的苦难。朵朵“和平花瓣”寄托着这些孩子们的希望，象征着这场无理迫害必将结束。(文/澳洲大法弟子)

RFA：法轮功支持者遍及旧金山主流社会

【明慧网 2003 年 10 月 9 日】10 月 8 日，自由亚洲电台报导了法轮功学员和支持者遍及旧金山湾区各地。报导说，美国旧金山湾区是海外法轮功学员人数较多的地区。这个地区对法轮功的同情和支持已不局限于华人，而遍及整个主流社会。

报导说，自 1999 年 7 月 20 日，中国政府残酷镇压法轮功以来，美国旧金山海湾地区已经有十多个城市的市议会通过支持法轮功，谴责中国政府镇压

【慧园】(译文) 2002 年 3 月 16 日，当我靠着桌子试着炼习法轮功时，奇迹发生了！

就在这一天，我居然能够自己从床上爬起来，走下楼梯，并与一些来家中作客的朋友交谈。就这样，我一直坐到晚上 11 点。而我的客人们原本以为我病得快不行了，不想竟见到我如此健康。我感觉自己像个冒牌的病人，好像我过去的那些高血压，震颤，眩晕，左臂疼痛，呼吸困难，过敏性皮疹，关节炎以及水肿等症状都是假的。我常常被救护车送到医院抢救，我还得承受药物治疗的各种不适反应。而在 3 月 16 日那天，我的血压开始下降，并且在几天内回到了 120。

为让你了解这奇迹对我的巨大作用，先让我做个简单的自我介绍。

我于 1932 年出生于印度。41 年前我作为富布莱特奖获得者来到了美国，并与另一位来自印度的富布莱特奖得主结婚，定居于芝加哥。我在芝加哥大学获得了博士学位，写过几本书，教授的学生许多成为知名作家。我丈夫一向十分健康，坚持每日锻炼，一生着有 25 本书，在海内外广受尊敬，在 9 年前意外的突然去世，令人震惊。

自从 1976 年以来我的健康每况愈下。由于手术及药物反应，我的生活变得痛苦不堪。由于我对大量药物都有致命反应，不得不求助于传统医学，并为此花费了大量金钱。我几乎访遍了各个领域的专家：包括针灸，针压，生物能，瑜伽，生物信息反馈，营养疗法，物理疗法，推拿疗法等。他们可以帮助减缓症状，但都无法将我彻底治愈。

三年前我们搬到了明州的一个城市。就在大约去年的时候，我变得非常虚弱，血压常常测不到，我几乎不能行走。我的女儿对我能否再一次挺过来没有信心。

就在这时，我的一位在芝加哥大学的朋友对我接触到法轮功的书籍起到了关键的作用。他通过修炼法轮功得到康复的亲身经历让我对法轮功产生了兴趣。当我领会了其中的一些道理之后，我就开始靠着桌子试图练习法轮功动作，就在当天，我就可以自己起床，走下楼梯。这真是奇迹！

我请了一位司机驾车带我去炼功点，现在他也开始修炼了。

我知道我还有很长的路要走，我对大法才只有很肤浅的了解，但是我看到了奇迹般的变化：我手术后留下的伤疤不那么疼了，我的脚感觉健康了，我的关节不再折磨我了。我不用再吃药了，包括维他命。我的心脏不会出现挤压般的刺痛，我的左臂不痛了。我的震颤停止了，我每天起床后也不会出现眩晕和呼吸困难了。

我不再因为病痛而被隔离在生活之外。我由衷地感激大法，尽管这是无以言表的！

文 / 莫黎 - 丹尼尔斯博士 (Dr. Molly Daniels)

当我试着练习时，奇迹发生了！（美国）



【慧园】《转法轮》把我家美容了。没错，别怀疑《转法轮》把我家美容了！我的家原本只有吵闹打架，但是自从我读了《转法轮》以后，就如班导说的：「一人读法，全家受益。」原本有外遇且脾气暴躁的爸爸，和妈妈吵架、打架之后，就不曾好好在一起过。在我读了《转法轮》以后，我每天不断的学法，不断的提高自己，午休时间和班导以及全班同学一起炼功、打坐，在日常生活中实修。

我意外的发现自己改变了好多，遇到什么事都不和人计较，而且经常站在对方立场来想问题，别人不

喜欢做的事，不愿意做的事，我会主动抢着做。连我以前别个学校的同学都笑我是不是头脑短路了，「什么？厕所这么脏，你还能做到满心欢喜的去打扫？」我把事情的经过告诉了班导，班导说：「恭喜你！你的心性提升了！不要担心，你的头脑正常得很，不但没有坏掉而且还摆的非常的正呢！好现象，继续精进！」

我因为知道《转法轮》这本书好就介绍了给妈妈看，奇妙的事发生了，就是因为读了这一本书之后，使得离婚的爸爸妈妈也渐渐的和好了起来，两人也开开心心的一起去

了南部工作，过着属于他们温馨的两人甜蜜家庭。妈妈说等他们生意做稳定了，还要接我过去住呢！

姐姐今年 20 岁，我也把《转法轮》介绍给她。在此之前姐姐都住在台中，本来不管怎样都不肯回来，坚持要与男友住在一起的她，竟然肯回家来了。

我的家，就像是我的脸，原本愁云惨雾、灰尘满面，但自从读了《转法轮》以后，整个家庭就像做了美容彩妆一样变美了，还会发光呢！

现在我拥有双亲的爱，我们一家和乐融融，我感到好幸福，好快乐。

(文 / 台湾大法弟子 意涵)

【明慧网 2003 年 10 月 12 日】来自北美、欧洲以及亚太许多国家和地区的法轮功学员 10 月 10 日在休斯顿中领馆前进行了大型烛光守夜活动，纪念被迫害致死的大陆法轮功学员，抗议虐杀，同时呼吁民众帮助尽早结束这场对法轮功的镇压。这是法轮功学员为了纪念法轮功创始人李洪志师父 1996 年 10 月 12 日来德州休斯顿讲法七周年纪念日的系列活动中的一个部分。

摇曳的烛光映着法轮功学员的脸，肃穆而祥和。有的不断地向过往驻足观看的行人发放资料和讲述大陆法轮功学员遭受迫害的事实真相。行人驻足接受大法资料，并询问当地法轮功炼功点。人行道旁摆满了中英文图文并茂的法轮功真象展板；后边围栏上，几幅鲜艳醒目的横幅向世人展示了纪念日的主题。穿梭不停的车辆不时地鸣笛表示关注和支持。

在中国大陆，因坚持对“真、善、忍”的信仰而被迫害致死的法轮功学员已经将近 800 人。法轮功学员说，由于信息封锁，这个数字只是实际被迫害致死人数的小小一部分。然而仅仅从这冰山的一角，就足以看到镇压者的非理性和非人性。每一个被迫害致死的法轮功学员背后都有一个令人发指

的悲剧。

■镇压者的暴行

江泽民将军队、警察和监狱等国家机器变成维护其个人独裁的工具，对民众的镇压过程中使用的手段之残忍，集古今中外之大全。比如在对法轮功的迫害中，为迫使法轮功学员放

活痛死。其他折磨还包括竹签钉指甲，用狼狗、毒蛇和蝎子咬，注射摧毁神经的药物，以及其它种种因过于刺激神经而无法公开的形形色色的折磨。

■圣洁的殉难者

中国大陆法轮功学员只因坚持对“真、善、忍”真理的追求，而遭受非人迫害。一位在场的法

轮功学员说：“我们通过自己的渠道了解到，江泽民和 610 对七千多万法轮功学员的迫害遍布中国的每一个角落，有三千多人被判处徒刑，七万人被送入洗脑班，十万人被强迫劳教，二百万万人曾经被任意拘押和罚款，上千万家庭受到迫害或株连。历史会记住殉难者的名字和那光荣的荆棘路，愿同时代的人们能用心了解他们走过的艰难历程。希望更多的善良正义的人能够和我们一起努力，停止这场残酷的迫害。”

法轮功学员休斯顿中领馆前 烛光悼念死难同修

弃对“真、善、忍”的和平信仰，而施加在他们身上的酷刑有超过一百种之多。在江泽民和 610 办公室的直接鼓励下，有的法轮功学员骨头被打断，有的因不放弃信仰而被打得皮开肉绽、面目皆非，成为严重变形的血淋淋的人，有的受酷刑后被用盐水浇身增加伤痛、被用高压电棍继续电击。还有狱警用十几根上万伏高压电棍同时电击，尤其是敏感部位，直至电击部位烧焦烧糊，颜色紫黑。对女性法轮功学员进行强奸、轮奸和施加许多难以宣言、令人发指的性虐待。用刑具“恐怖约束衣”令法轮功学员的肩、肘、腕处筋断骨裂，再绑住双腿，腾空吊在铁窗上，耳朵里塞上耳机不停地播放诬蔑法轮功之词，嘴里再用布塞住，用刑时间长者，背骨全部断裂，被活



吉林九台劳教所暴行 塑料管钻眼再抹辣椒咸盐

【明慧网 2003 年 10 月 10 日】2003 年 3 月分，吉林九台劳教所在企图强制大法弟子放弃修炼的过程中，恶警史春锋和在押劳犯一起，对大法弟子刘庆华、黄跃东、王立国、腾世军等人采用高压电棍电，烟头烧，用 6 分塑料管往腋下、大腿根等人体软组织部位钻眼，再抹上牙膏、辣椒面、咸盐面用牙刷刷。

刘庆华、黄跃东胸腔被钻漏，但他们仍坚定不屈，不向恶人妥协，不放弃信仰“真、善、忍”。

华甸大法弟子景志新也同样遭到了恶警史春锋的严重迫害。景志新被九台劳教所释放后，于今年年初又被恶警绑架，关在华甸看守所。恶警王丹指使犯人方涛天天打景志新，看守所的副所长刘某不管不问，反而支持王丹、方涛任其胡作非为。景志新目前正在九台劳教所受“严管”迫害，被迫害得走路都要用人搀扶。(文 / 大陆大法弟子)

大法弟子孟金成被唐山市劳教所迫害致死

【明慧网 2003 年 9 月 27 日】孟金成，河北唐山遵化市堡子店镇旧寨村人，50 岁。得法后，严格按“真、善、忍”修心性。2002 年 11 月在发证实大法的真象材料时被绑架，受到遵化市 610 的迫害。因孟金成坚定信仰法轮大法，不配合邪恶的要求、命令与指使，被遵化市 610 送到唐山市劳教所迫害。于 2003 年 7 月被迫害致死。

孟金成死后，邪恶之徒通知家属去医院看望，只允许家属在室外隔着门上的玻璃看，不准进病房去看，只能看到死者的后脑勺。人都被害死了，还让交钱，没给它们钱，它们就把人火化了，现在骨灰还在唐山。(文 / 大陆大法弟子)

奥斯汀市道义法庭公审江泽民

【明慧网 2003 年 10 月 7 日】10 月 3 日，为配合全球公审江的洪势，继休斯顿、圣安东尼奥市之后，德克萨斯州的良心和道义法庭于奥斯汀又再度开庭公审人间首恶江泽民。

中午 12 点，圣安东尼奥和奥斯汀的法轮大法学员在德州大学拉开了“法轮大法”及“审判江泽民”的横幅，然后学员在开场白中陈述了江泽民无视宪法和人权，公然调用了一切的党、政、国家机器对修炼真、善、忍的法轮功学员进行了四年的残酷镇压，造成数以万计的无辜中国百姓被抓，被打，关入精神病院，送入劳改营，无数家庭被毁，妻离子散。而此一迫害也波及了奥斯汀及圣安东尼奥的市民。

审判中，公诉人例举了法轮大法学员及亲属在中国遭受迫害的事实例证，并有三位证人及一位追查国际的代表出庭作证。最后法官庄严宣判被告江泽民犯下的群体灭绝罪、反人类罪、及酷刑罪，罪证确凿，罪行成立。

在审判过程中，吸引众多的德州大学学生极大的关注，许

法国国际广播电台

全球审判江大联盟在美国华盛顿成立

【明慧网 2003 年 10 月 2 日】全球审判江泽民大联盟 9 月 30 日在美国华盛顿成立。

据法国国际广播电台 9 月 30 日报道，全球审判江泽民大联盟今天在美国华盛顿成立，这个联盟的筹备委员会昨天在华盛顿发布了这个消息，并且将在 10 月 6 日在纽约举行联盟成立以后的第一次群众活动。

报道说，审江联盟筹委会发布的公告中指出，全球审江大联盟自从发起倡议以来，得到了来自世界各地不同组织的响应。一个多月来，已经有近 100 个团体和个人宣布共同发起和加盟。

摩尔多瓦 FLUX 报

罗干被指控犯下群体灭绝罪

【明慧网 2003 年 10 月 4 日】在罗干访问摩尔多瓦期间，9 月 18 日，摩尔多瓦最大的报纸之一 FLUX 报在头版头条刊登了关于罗干犯有群体灭绝罪的消息。

报导说，来自德国慕尼黑 (Munchen) 的法轮功修炼团体的代表对中国 XX 党中央政治局常务委员会成员罗干对基希纳乌 (Chisinau) 的访问表示担忧。

来自摩尔多瓦 AP FLUX 通迅社星期二报导的新闻说，“罗干是‘610 办公室’的头目，该机构是江 XX 于 1999 年建立的，目的是迫害法轮功精神团体；为彻底消灭这个精神团体，罗干非常活跃地执行和监督了这场针对法轮功精神团体及其倡导者的恐怖运动。”“无辜的民众遭到谋杀、强奸和酷刑，基于此原因，罗干已经在法国、冰岛、美国、芬兰、比利时被以反人类罪及群体灭绝罪起诉。

来自法轮功团体的消息指出，“我们对摩尔多瓦政府邀请罗干访问贵国感到担忧，这种邀请可以被认为是对罗干所犯下罪行的认可，这种罪行是受到西欧国家政府以及联合国人权组织谴责的。”来自美国康涅狄格州纽哈夫市 (New Haven) 的切西 - 朱 (Tracey Zhu) 在给 FLUX 的信件中提到了类似信息。

她认为，“罗干对驰斯诺尔的访问无益于摩尔多瓦的公民，也无益于任何有良心的公民。”“罗对法轮功的镇压行动可以比作纳粹德国对犹太人的灭绝，因为罗干对八百多名中国法轮功修炼者的死亡负有罪责。”切西 - 朱建议摩尔多瓦政府不要接纳罗干这个屠夫。

多人得知这一骇人听闻的迫害后，震惊之余，对于遭受迫害的法轮大法学员表示同情与支持，并在营救李祥春医生及王晓丹的父亲的请愿书上签名。

(明慧记者梅子奥斯丁报导)

欢迎您了解法轮功真相。请利用各种突破网络封锁的工具访问法轮功网站：

明慧网 <http://www.minghui.org> 法轮大法 <http://www.falundafa.org>

突破网络封锁

动态网将成为您更全面了解世界的窗口。

动态网域名

<https://www1.stday.com>
<https://www2.stday.com>
<https://www3.stday.com>

获取动态网IP地址的方法

动态网订阅信箱

dnet_sub@bellsouth.net
dtwang@bellsouth.net
kandwang@bellsouth.net

即时短消息

用MSN即时消息发一个短信给
webma008@hotmail.com
webma006@hotmail.com
1分钟内会收到几个IP地址

邮箱索取

取给d_ip@bellsouth.net
发一个电子邮件，10分钟
内会收到几个IP地址

软件索取

在动态网下载
专用软件——
“自由之门”